

Толковый словарь Даля (2-е издание). Том 3 (1882).pdf/116



Экспортировано из Викитеки 10 сентября 2024 г.

Эта страница не была вычитана

108

— .

Пéча ж. забота, гребтá, попеченiе, хлопоты, усердное участiе. *Сей рожь, а греча не печа. Не моя пéча, что есть нéча. Приложи печу,* печаль, попечалуйся объ этомъ, позаботься, прими къ сердцу. **Пéчный, пéчливый** *человѣкъ,* заботливый, усердный, ревнитель. **Пéчное** сущ. ср. влд. пéча, забота. **Пéчность, печлiвость** ж. то же, какъ свойство. **Пéчься, пеци́сься** о чѣмъ, —ся или —ся, заботиться, радѣть; принимая къ сердцу, дѣлать, что можешь, на пользу кого или чего; хлопотать, усердствовать, ревновать. *Не пекись о насущномъ, пекись о нетленном.* **Пекунъ** м. народное, опекун. **Печáлить** кого, причинять скорбь, печаль, оскорблять, огорчать, заставить грустить, тужить, кручиниться. —ся, печáловаться, печáловать, скорбѣть, горѣвать; жалѣть, тужить, огорчаться, грустить, сохнуть, плакать, болѣть, скучать; || заботиться усердно, ревностно заступаться, покровительствовать, печься, брать на свое попеченiе. || Плакаться, жаловаться кому. *Не скорби, не печалуй, господинъ князь!* стар. *Полно печалиться, дѣло не поправится! Безъ отца-матери некому печаловаться,* любить и позаботиться. *Попечалуйся хоть ты обо мнѣ!* прими бѣду мою къ сердцу. *Онъ печалуетъ двухъ сиротъ,* стѣв. призреваетъ, содержитъ, принялъ ихъ въ дѣти. *Онъ голодныхъ покармливалъ, онъ нагихъ одевалъ-обувалъ, онъ сырыхъ печаловалъ.* *Кому о чужой нуждѣ печалиться! Печалуйся ты царю государю,* проси, бей

челомъ, плачься. **Печáленіе, печáлованіе** ср. дѣйст. по знч. гл. *Твоимъ печалованьемъ прожили*, по твоей милости, твоими заботами. **Печáль** ж. то же: жаль, грусть, тоска, скука, сухота, горе, туга, боль души, кручина; чувство внутреннѣе, противоп. *радость, веселіе, удовольствіе, покой души*. || Забота, гребта, пѣча, усердные и сердечные хлопоты о чѣмъ, рвеніе на чью пользу, застой, заступничество. *Печаль челоуька не украситъ. Печаль не уморитъ, а съ ногъ собьет. Жельзо ржа поедаетъ, а сердце печаль сокрушает. Зачемъ въ люди по печаль, коли дома плачутъ! Ни печали безъ радости, ни радости безъ печали. Мы съ печалью, а Богъ съ милостью. Отъ всякой печали Богъ избавляетъ. С радости кудри вьются, съ печали секутся. Ты раскинула печаль по плечамъ, распустила сухоту по животу! Ты печаль моя, застоюшка моя!* т. е. ты мой **печальникъ, печальница**, покровитель, заступникъ, благодѣтель, промыслитель, оборона моя, попечитель. **Печáльщикъ, печáльщица**, ств. то же. *Печальники, отецъ и мать, родители. Не твоя печаль чужихъ дѣтей качать. Не то печаль, что закроуъ почаль, а то, что все пусто! На свою печаль не купишь печальника. Чужая печаль съ ума свела; а по своей, потужить некому. На старость печальникъ, на поконъ души поминщикъ (сынъ). Маремьяна старица о встѣмъ мѣрѣ печалится (на весь мѣрѣ печальница, старальщица)*. || Печаль стар. жаль, жалѣвое, печальное платіе, траур. *И всякого чина служилые люди ходятъ въ печали, Котошихинъ Она въ*

печали, въ плачѣ, въ жали по близкомъ покойникѣ, въ порѣ траура. Печáльный, къ печали относящ. Она что-то печальна, грустна, скучаетъ, огорчена. Это вести печальные. Печаленъ до чужаго хлѣба, а свой не молоченъ! Печальное платіе, жалѣвое, черное, траур. А ходитъ царь по царицѣ своей въ печальномъ платіе, Коших. Сторонушка и не дальняя, да печальная. Печáлливый человекъ, съв. радушный, заботливый о другихъ, сердобольный, милосердный, благостынный и попечительный; || старательный, ретивый, усердный, ревностный. Печáлничать, заботиться усердно о чужихъ дѣлахъ, на словахъ, гдѣ не просятъ.

Печáть ж. ручная вещица разнаго вида, съ вырезаннымъ на ней письмомъ, вензелемъ, тамгой, знаками, гербомъ или инымъ начертаньемъ для оттиска на сургучѣ, на воску, либо чернью и краской, что служитъ рукоприкладством. *Печать гербовая, именная. || Отпечатокъ, оттискъ на сургучѣ, на воску или чернилами. Печать служила встарь замѣсть подписи. К дипломамъ и грамотамъ печать привешивалась въ особой коробочкѣ. Казенная печать весовыхъ не платитъ. Для умнаго печать, для глупаго замокъ. Это печать премудрости Соломоновой, съ семью (9-ю, 12-ю) столпами (говор. о чѣмъ таинственномъ и непонятномъ). Спереди печать, а сзади мыши точатъ? (амбарь). || Видимый, внешній знакъ, какъ бы оттискъ чего. *На зданіи этомъ видна печать временъ. На этомъ человекѣ лежитъ печать отверженія. Печать*

антихриста, раскольн. знакъ прививной оспы. || Церковь называетъ міропомазаніе, при св. крещеніи, *печатью дара Духа Святаго*. || Книгопечатаніе, типографское тисненіе, въ знач. искусства, или самаго дѣла, работы, или оттиска. *Книга уже поступила въ печать. Искусство печати — великое изобретеніе. Письмо это или печать? Какою печатью набирать?* какимъ наборомъ, мелкимъ, крупнымъ. *Книга церковной печати*. || *Печать* или *печатное слово*, пресса, все, что печатается въ извѣстное время, въ извѣстномъ государствѣ. *Наша печать заговорила нынѣ гораздо посмелѣе прежнего. Печáтка, печáточка*, печать, въ знач. рѣзнаго изображенія, для оттиска. || Кусокъ чего-либо, извѣстной мѣры, вѣсу, съ печатью, съ клеймомъ. *Печатка мыла*. || Ярлыкъ, билетъ, выданный на пропускъ ипр. || *Печатки*, растеніе купена, куп. *Печáтатъ, печáтываютъ* что, прикладывать къ чему печать. *Печатая письмо, ожгла себѣ палецъ, запечатывая, задѣлывая печатью. У него описываютъ, печатаютъ имущество, опечатываютъ, берутъ подъ охрану печати. Вина въ бутылкахъ смолятъ и печатаютъ*. || Оттискивать краской, чернилами на бумагѣ, либо на тканяхъ, письмѣна, буквы, картины, узоры. *Онъ напечаталъ книгу, издалъ, свою или чужую. Нынѣ больше печатаютъ, чѣмъ читаютъ. Изданіе древностей русскихъ печатано въ три и четыре камня, или болѣе. Ситцы печатаютъ (набиваютъ) деревянными, разными досками. Вретъ, какъ печатает. Ты, братецъ, печатаешь, врешь. Пчела печатаетъ соты, задѣлываетъ*

воскомъ наглухо. —ся, страдат. Онъ ему выпечаталъ пятерню, далъ пощечину. Книга допечатана, совсем. Письмо запечатано наперстком. Сургучъ испечатался, вышел. Ярлыки напечатаны, готовы. У него все описано и опечатано. Картина плохо отпечатана. Попечатай-ка за меня. Письмо подпечатано, было вскрыто. Мало ли книгъ перепечатано, напечатано, либо печатано снова, вторично, по-старому. Припечатай уголочек. Тутъ все пропечатано, прописано печатно. Письмо распечатано. **Печáтаніе**, печáть и печатка, дѣйстви́е по гл. Во время самой печати сдѣланы мною поправки. **Печáтный**, къ печати, печатанью относящ. Печатная книга, печатанная, противоп. рукописная. Печатная сажень, аришингъ, мѣра, казенная и клеймѣнная. Печатный стангъ, или **печáтальный**, служащій для тисненія доской или набором. Печатная пошлина, взимаемая за приложеніе печати. Печатное слово, печать, пресса, вся письменность, особ. повременная, газеты и журналы. Печатные соты, наглухо задѣланные вощиной. Лучше печатнаго не скажешь. **Печáтня**, типографія. **Печáтникъ**, работникъ въ печатнѣ, который печатаетъ. || Хранитель печати, или кому доверяется государственная печать. **Печáтниковъ передникъ**. **Печáтничіи** пріемы. **Печáтничество** стар. санъ, должность государственнаго печатника. **Печáточный** рещикъ или **печáточникъ**. Печаточное мыло, кусковѣе, съ клеймомъ, не весовое. **Печатлѣть** что-либо, оттиснять, печатать, клеймить, покидать слѣдъ, оттиск. **Печатлѣніе**, дѣйств. по гл. **Впечатлей**,

запечатлей поучение въ сердце своемъ. Печáтáлка ж. печать, клеймо, метка, грифъ, т. е. вставленные въ рукоятку буквы, наборъ для клейменія чего.

Тот же текст в современной орфографии

Пéча ж. забота, гребтá, попеченье, хлопоты, усердное участие. *Сей рожь, а греча не печа. Не моя пéча, что есть нéча. Приложи печу,* печаль, попечалуйся об этом, позаботься, прими к сердцу. **Пéчный, пéчливый** человек, заботливый, усердный, ревнитель. **Пéчное** сущ. ср. *влд.* пéча, забота. **Пéчность, печли́вость** ж. то же, как свойство. **Пéчься, пещи́сья** о чем, —ся или —ся, заботиться, радеть; принимая к сердцу, делать, что можешь, на пользу кого или чего; хлопотать, усердствовать, ревновать. *Не пекись о насущном, пекись о нетленном. Пекун* м. народное, опекун. **Печáлить** кого, причинять скорбь, печаль, оскорблять, огорчать, заставить грустить, тужить, кручиниться. —ся, *печáловаться, печáловать,* скорбеть, горевать; жалеть, тужить, огорчаться, грустить, сохнуть, плакать, болеть, скучать; || заботиться усердно, ревностно заступаться, покровительствовать, печься, брать на свое попеченье. || Плакаться, жаловаться кому. *Не скорби, не печалуй, господине княже!* стар. *Полно печалиться, дело не поправится! Без отца-матери некому печаловаться, любить и позаботиться. Попечалуйся хоть ты обо мне!* прими беду мою к сердцу. *Он печалует двух сирот, сев.*

призывает, содержит, принял их в дети. Он голодных покармливал, он нагих одевал-обувал, он сырых печаловал. Кому о чужой нужде печалиться! Печалуйся ты царю государю, проси, бей челом, плачься.

Печáленье, печáлованье ср. действ. по знч. гл. Твоим печалованьем прожили, по твоей милости, твоими заботами. **Печáль** ж. то же: жаль, грусть, тоска, скука, сухота, горе, туга, боль души, кручина; чувство внутреннее, противоп. радость, веселье, удовольствие, покой души. || Забота, гребта, пéча, усердные и сердечные хлопоты о чем, рвенье на чью пользу, застой, заступничество. Печаль человека не украсит. Печаль не уморит, а с ног собьет. Железо ржа поедает, а сердце печаль сокрушает. Зачем в люди по печаль, коли дома плачут! Ни печали без радости, ни радости без печали. Мы с печалью, а Бог с милостью. От всякой печали Бог избавляет. С радости кудри вьются, с печали секутся. Ты раскинула печаль по плечам, распустила сухоту по животу! Ты печаль моя, застоюшка моя! т. е. ты мой **печальник, печальница**, покровитель, заступник, благодетель, промыслитель, оборона моя, попечитель.

Печáльщик, печáльщица, сев. то же. Печальники, отец и мать, родители. Не твоя печаль чужих детей качать. Не то печаль, что закром почал, а то, что все пусты! На свою печаль не купишь печальника. Чужая печаль с ума свела; а по своей, потужить некому. На старость печальник, на покон души поминщик (сын). Маремьяна старица о всем мире печалится (на весь мир печальница,

старальщица). || *Печаль* стар. жаль, жалевающее, печальное платье, траур. *И всякого чина служилые люди ходят в печали*, Котошихин *Она в печали*, в плаче, в жали по близком покойнике, в поре траура. *Печальный*, к печали относящ. *Она что-то печальна*, грустна, скучает, огорчена. *Это вести печальные*. *Печален до чужого хлеба, а свой не молочен!* *Печальное* платье, жалевающее, черное, траур. *А ходит царь по царице своей в печальном платье*, Коших. *Сторонушка и не дальняя, да печальная*. *Печальливый* человек, сев. радушный, заботливый о других, сердобольный, милосердный, благостынный и попечительный; || старательный, ретивый, усердный, ревностный. *Печальничать*, заботиться усердно о чужих делах, на словах, где не просят.

Печать ж. ручная вещица разного вида, с вырезанным на ней письмом, вензелем, тамгой, знаками, гербом или иным начертаньем для оттиска на сургуче, на воску, либо чернью и краской, что служит рукоприкладством. *Печать гербовая, именная*. || Отпечаток, оттиск на сургуче, на воску или чернилами. *Печать служила встарь замест подписи*. *К дипломам и грамотам печать привешивалась в особой коробочке*. *Казенная печать весовых не платит*. *Для умного печать, для глупого замо́к*. *Это печать премудрости Соломоновой, с семью (9-ю, 12-ю) столпами* (говор. о чем таинственном и непонятном). *Спереди печать, а сзади мыши точат?* (амбар). || Видимый, внешний знак, как бы оттиск чего. **На здании этом видна печать времен*. *На этом человеке*

лежит печать отверженья. Печать антихриста, раскольн. знак прививной оспы. || Церковь называет миропомазание, при св. крещении, печатью дара Духа Святого. || Книгопечатанье, типографское тиснение, в знач. искусства, или самого дела, работы, или оттиска. Книга уже поступила в печать. Искусство печати — великое изобретенье. Письмо это или печать? Какою печатью набирать? каким набором, мелким, крупным. Книга церковной печати. || Печать или печатное слово, пресса, все, что печатается в известное время, в известном государстве. Наша печать заговорила ныне гораздо посмелее прежнего. Печáтка, печáточка, печать, в знач. резного изображенья, для оттиска. || Кусок чего-либо, известной меры, весу, с печатью, с клеймом. Печатка мыла. || Ярлык, билет, выданный на пропуск ипр. || Печатки, растенье купена, куп.

Печáтать, печáтывать что, прикладывать к чему печать. *Печатаю письмо, ожгла себе палец, запечатывая, заделывая печатью. У него описывают, печатают имущество, опечатывают, берут под охрану печати. Вина в бутылках смолят и печатают. || Оттискивать краской, чернилами на бумаге, либо на тканях, письмена, буквы, картины, узоры. Он напечатал книгу, издал, свою или чужую. Ныне больше печатают, чем читают. Издание древностей русских печатано в три и четыре камня, или более. Ситцы печатают (набивают) деревянными, разными досками. Врет, как печатает. Ты, братец, печатаешь, врешь. Пчела печатает соты, заделывает*

воском на́глухо. —**ся**, страдают. *Он ему выпечатал пятерню, дал пощечину. Книга допечатана, совсем. Письмо запечатано наперстком. Сургуч испечатался, вышел. Ярлыки напечатаны, готовы. У него все описано и опечатано. Картина плохо отпечатана. Попечатай-ка за меня. Письмо подпечатано, было вскрыто. Мало ли книг перепечатано, напечатано, либо печатано снова, вторично, по-старому. Припечатай уголочек. Тут все пропечатано, прописано печатно. Письмо распечатано.* **Печа́танье**, *печа́ть* и *печатка*, действие по гл. *Во время самой печати сделаны мною поправки.* **Печа́тный**, к печати, печатанью относящ. *Печатная книга, печатанная, противоп. рукописная. Печатная сажень, аршин, мера, казенная и клейменная. Печатный стан, или печата́льный, служащий для тиснения доской или набором. Печатная пошлина, взимаемая за приложение печати. Печатное слово, печать, пресса, вся письменность, особ. повременная, газеты и журналы. Печатные соты, наглухо заделанные вощиной. Лучшие печатного не скажешь.* **Печа́тня**, типография. **Печа́тник**, работник в печатне, который печатает. || Хранитель печати, или кому доверяется государственная печать. **Печа́тников передник.** **Печа́тничьи приемы.** **Печа́тничество** стар. сан, должность государственного печатника. **Печа́точный рещик** или **печа́точник.** *Печаточное мыло, кусковое, с клеймом, не весовое.* **Печатле́ть** что-либо, оттиснять, печатать, клеймить, покидать след, оттиск. **Печатле́нье**, действ. по гл. *Впечатлей,*

запечатлей поученье в сердце своем. Печáталка ж.
печать, клеймо, метка, гриф, т. е. вставленные в
рукоятку буквы, набор для клейменья чего.

Статьи страницы

1. [Пехать](#) / [Пехать](#)
2. [Печа](#) / [Печа](#)
3. [Печать](#) / [Печать](#)

Об этом электронном издании

Эта книга из [Викитеки](#)^[1] — цифровой библиотеки, созданной добровольцами и включающей издания всех типов: прозы, стихов, журналов, писем...

Книги библиотеки доступны бесплатно. В библиотеку включаются издания, находящиеся в народном достоянии, а также опубликованные со свободной лицензией. Вы вправе использовать эту электронную книгу в любых целях (включая коммерческую) при условии соблюдения лицензии [CC BY-SA 4.0](#)^[2] или [GNU FDL](#)^[3] на ваш выбор.

Викитека приветствует новых участников. При создании этой книги мы могли сделать ошибки. Вы можете сообщить о них на [этой странице](#)^[4].

Следующие участники внесли вклад в редакцию этой книги:

1. [↑](http://wikisource.org)http://wikisource.org

2. [↑ http://www.creativecommons.org/licenses/by-sa/3.0](http://www.creativecommons.org/licenses/by-sa/3.0)
3. [↑ http://www.gnu.org/copyleft/fdl.html](http://www.gnu.org/copyleft/fdl.html)
4. [↑ https://ru.wikisource.org/wiki/Викитека:Форум](https://ru.wikisource.org/wiki/Викитека:Форум)